المجلس الرسالة الموجهة إلى رئيس مجلس الأمن من المدير العام للوكالة الدولية للطاقة الذرية، بموجب الفقرة ١٣ من القرار المذكور أعلاه،

وإذ يتصرف بموجب الفصل السابع من ميثاق الأمم المتحدة،

١ - يوافق على الخطة الواردة في تقرر الأمين العام المؤرخ ١٧ أيار/مايو ١٩٩١ (٢٠٨)؛

٧ - يؤكد أن اللجنة الخاصة والوكالة الدولية للطاقة الذرية لهما سلطة الاضطلاع بالأنشطة الواردة تحت الفرع جيم من القرار ١٨٧ (١٩٩١)، بغرض تدمير أو إزالة المواد المحددة في الفقرتين ٨ و ١٧ من ذلك القرار أو جعلها عديمة الضرر، بعد فترة الخمسة والأربعين يوما التالية للموافقة على هذه الخطة وحتى إنجاز هذه الأنشطة:

٣ - يطلب إلى الأمين العام أن يقدم إلى المجلس تقارير مرحلية عن تنفيذ الخطة المشار إليها في الفقرة ١ وذلك كل ستة أشهر بعد اتخاذ هذا القرار؛

غ - يقرر أن يشجع تقديم أقصى قدر من المساعدة، نقدا أو عينا، من جانب جميع الدول الأعضاء لضمان الاضطلاع بالأنشطة الواردة تحت الفرع جيم من القرار ١٩٨٧ (١٩٩١) على نحو فعال وعاجل، ومع ذلك، يقرر أيضا أن حكومة العراق مسؤولة عن التكاليف الكاملة لتنفيذ المهام المرخص بها بموجب الفرع جيم، ويطلب إلى المرخس نها بموجب الفرع جيم، ويطلب إلى الأمين العام أن يقدم إلى المجلس خلال ثلاثين يوما، للموافقة، توصيات بشأن أنجع الوسائل التي

يمكن بها الوفاء بالتزامات العراق في هذا الخصوص.

اتخذ بالإجماع في الجلسة ٢٩٩٤.

القرار ۲۰۰ (۱۹۹۱) المؤرخ ۱۹۹۱ حزیران/یونیه ۱۹۹۱

إن مجلس الأمن،

إذ يشير إلى قراراته ٦٦١ (١٩٩٠) المؤرخ ٢٥ آب/أغسطس ١٩٩٠، و ٦٦٥ (١٩٩٠) المؤرخ ٢٥ آب/أغسطـــس ١٩٩٠، و ٦٧٠ (١٩٩٠) المحورخ ٢٥ أيلول/سبتمبر ١٩٩٠، و ٦٨٧ (١٩٩١) المؤرخ ٣ نيسان/ابريل ١٩٩١،

 وإذ يحيط علما
 بتقرير الأمين العام

 المؤرخ ۲ حزيران/يونيه
 ۱۹۹۱ والمقدم عملا

 بالفقرة ۲۲ من القرار ۲۸۷ (۱۹۹۱)(۸۸).

وإذ يتصرف بموجب النصل السابع من ميثاق الأمم المتحدة،

١ - يعرب عن تقديره للأمين العام لتقريره المؤرخ ٢ حزيران/يونيه ١٩٩١(٨٥٠)؛

٢ - يوافق على المبادئ التوجيهية
 لتسهيل التنفيذ الدولي التام للفقـرات ٢٤ و ٢٥ و ٢٧ من قرار مجلس الأمن ٦٨٧ (١٩٩١)(٨٩):

٢ - يكرر تأكيد طلبه إلى الدول والمنظمات الدولية بالعمل بطريقة تتمشى مع المبادئ التوجيهية؛

-37-

غ - يطلب من جميع الدول، وفقا للفقرة ٨ من المبادئ التوجيهية، تقديم تقرير إلى الأمين العام خلال خمسة وأربعين يوما عن التدابير التي اتخذتها للوفاء بالالتزامات المبينة في الفقرة ٢٤ من القرار ١٩٩١)؛

0- يعهد إلى لجنة مجلس الأمن المنشأة بموجب القرار 171 (١٩٩٠) بشأن الحالة بين العراق والكويت أن تتولى، بموجب المبادئ التوجيهية، مسؤولية رصد الحظر المفروض على بيع وتوريد الأسلحة إلى العراق وما يتصل به من جزاءات محددة في النقرة ٢٤٤ من القرار ١٩٩١)؛

٦ يقرر أن تظل المسألة معروضة عليه وأن يستعرض المبادئ التوجيهية في نفس الوقت الذي يستعرض فيه الفقرات ٢٧ إلى ٢٥ من القرار ٦٨٧ (١٩٩١) على النحو المبين في الفقرة ٢٨ من القرار المذكور.

اتخذ بالإجماع في الجلسة ٢٩٩٤.

متررات

في الجلسة ٢٩٩٥، المعتودة في ٢٦ حزيران/يونيه ١٩٩١، قرر المجلس دعوة ممثل العراق إلى الاشتراك، دون أن يكون له حق التصويت، في مناقشة البند المعنون "الحالة بين العراق والكويت: رسالة مؤرخة ٢٦ حزيران/يونيه العراق وموجهة من الأمين العام إلى رئيس مجلس الأمن (8/22739)"

وفي الجلسة ٢٩٩٦. المعتودة في ٢٨ حزيران/يونيه ١٩٩١، ناقش المجلس البند المعنون:

"الحالة بين العراق والكويت:

"رسالة مؤرخة ٢٦ حزيران/يونيه ١٩٩١ وموجهة من الأمين العام إلى رئيس مجلس الأمن (8/22739)''؛

"رسالة مؤرخة ۲۸ حزيران/يونيه ۱۹۹۱ وموجهة من الأمين العام إلى رئيس مجلس الأمن (8/22743)"(۲).

وفي الجلسة ذاتها، وعقب إجراء مشاورات مع أعضاء مجلس الأمن، أدلى رئيس المجلس، نيابة عن المجلس، بالبيان التالي (١٨٠٠):

"لقد علم أعضاء مجلس الأمن ببالغ القلق بالحادثة التي وقعت اليوم عندما رفضت السلطات العسكرية العراقية السماح لنريق للتنتيش النووي مشترك بين الوكالة الدولية للطاقة الذرية واللجنة الخاصة بتنقد موقع معين فورا ودون عائق للتفتيش عليه من قبل اللجنة الخاصة بموجب الفقرتين ٩ و ١٣ من قرار المجلس ۱۸۷ (۱۹۹۱) المؤرخ ۳ نيسان/ابريل ١٩٩١. وأثناء هذه الحادثة لم تمتثل السلطات العسكرية العراقية لطلب من كبير المفتيش بالنيابة بألا يكون هناك أي تحرك لوسائل النقل أو المعدات ريثما يتم التنتيش. وأطلقت القوات العسكرية العراقية نيران الأسلحة الصفيرة في الهواء عندما كان أعضاء الفريق يحاولون التقاط صور فوتوغرافية للمركبات المحملة وهي تفادر الموقع. وهذه الحادثة تجئ في أعتاب حادثتين